

864.

1988, 10. prosince. – Sdělení VONS č. 860 „Souhrnné sdělení o případech sledovaných VONS k 10. prosinci 1988“ obsahující informace o kauzách sledovaných VONS, základní informaci o výboru, jména a adresy jeho členů, jména členů, kteří se odstěhovali do zahraničí, adresy zahraničních organizací na ochranu lidských práv, redakcí a jiných institucí a pokyny ke způsobu vypracování zpráv o případech.

Vydáno v Praze v Den lidských práv OSN

Výbor na obranu nespravedlivě stíhaných se ustavil dne 24. dubna 1978¹, aby v duchu poslání Charty 77 sledoval případy osob, které jsou trestně stíhány nebo vězněny za projevy svého přesvědčení nebo které se staly oběťmi policejní či justiční svévolje. Zabývá se i jinými případy nespravedlivého stíhání, zvláště tam, kde se nepřímo týkají jeho hlavního zaměření. Jeho snahou je seznamovat s těmito případy veřejnost i úřady a postiženým dle možnosti pomáhat. V prosinci 1979 se VONS stal členskou ligou Mezinárodní federace pro lidská práva (FIDH), která se podílí na práci OSN jako její přidružená nevládní organizace s konzultativním statutem. Jako členská liga FIDH užívá VONS rovněž označení „čs. liga pro lidská práva“. FIDH zvolila v listopadu 1984 člena VONS Ladislava Lise svým místopředsedu (viceprezidentem) a pověřila jej mj. i zastupováním svých zájmů u orgánů OSN ve Vídni. Dne 7. 12. 1986 byl Ladislav Lis znova zvolen místopředsedou FIDH na další dvouleté období.

Členy Výboru na obranu nespravedlivě stíhaných jsou:

Ing. Rudolf Battěk, Křížíkova 78, 186 00 Praha 8

Ot[t]a Bednářová, Havelská 21, 110 00 Praha 1

Jarmila Bělíková, Novovysočanská 12, 190 00 Praha 9

Dr. Václav Benda, Karlovo nám. 18, 120 00 Praha 2, tel.
(2)-298676

Petr Cibulka, Vrázova 53, 616 00 Brno, tel. (5)-756221, t. č.
vězněn

Albert Černý, Zápotockého 1166, 765 02 Otrokovice

JUDr. Josef Danisz, Wilhelma Piecka 81, 130 00 Praha 3

Stanislav Devátý, Revoluční 1285, byt 312, 760 01 Gottwaldov

Jiří Dienstbier, Nekázanka 17, 120 00 Praha 2

Karel Freund, Mánesova 90, 120 00 Praha 2, tel. (2)-271273

Václav Havel, Hrádeček 5, 542 41 Vlčice u Trutnova

nábř. Bedřicha Engelse 78, 120 00 Praha 2

Zbyněk Hejda, Heřmanova 30, 170 00 Praha 7

Lenka Hrachová, Řípská 13, 130 00 Praha 3

Ivan Martin Jirous, 588 67 Stará Říše čp. 33, t. č. vězněn

Ladislav Lis, Sosnová 84, okres Česká Lípa

Šiškova 1228, 182 00 Praha 8

Ing. Jan Litomiský, 394 05 Vyskytná u Pelhřimova č. 2

Václav Malý, katolický kněz, Nad pomníkem 2, 152 00 Praha 5,
tel. (2)-537929

Michal Matzenauer, Nezamyslova 4, 128 00 Praha 2

Dana Němcová, Ječná 7, 120 00 Praha 2, tel. (2)-290520

Dr. Luděk Pacovský, Washingtonova 9, 110 00 Praha 1

Petr Pospíchal, Arbesova 6, 638 00 Brno-Lesná

Ing. Pavel Roubal, 394 63 Častrov čp. 31

Jan Ruml, Kremelská 15, 100 00 Praha 10

Jiří Ruml, Kremelská 15, 100 00 Praha 10

Andrej Stankovič, Hroznová 5, 118 00 Praha 1

Anna Šabatová, Anglická 8, 120 00 Praha 2, tel. (2)-2619573

Petruška Šustrová, Kolínská 13, 130 00 Praha 3, tel. (2)-737
7812

Dr. ing. Jakub Trojan, Riegrový sady 223, 277 13 Kostelec nad
Labem

Petr Uhl, Anglická 8, 120 00 Praha 2, tel. (2)-2619573

Věra Vránová, Cimburkova 24, 130 00 Praha 3

V zahraničí se na činnosti VONS podílejí tito jeho členové:
Zina Freundová, 53 C Florence Rd., London N4 4DJ, V. Británie,
tel. 00441-2630013

Dr. Martin Hybler, 4. rue André Messager, 87 000 Limoges, Francie, tel. 003355-333659

Elžbieta Ledererová, Kemptenstr. 117A, 8990 Lindau/Bodensee, tel. 0049-8382-72328

Ivan Medek, Nattergasse 12/1/25, 1170 Wien, Rakousko, tel. 0043222-454113

Jiří Němec, Schönbrunnerstr. 16/4, 1050 Wien, Rakousko, tel. 0043222-5750882

Jaroslav Suk, Norrdalsvägen² 4248, 74100 Knivsta, Švédsko, tel. 004618-3882

Další užitečné adresy:

FIDH – Fédération Internationale des Droits de l'Homme, 27. rue Jean-Dolent, 75014 Paris, Francie, tel. 00331-43319459

Amnesty International, International Secretariat (pro ČSSR: Hough Poulton), 1 Easton Street, London WC 1, tel. 00441-8330 771

IGFM, Internationale Gesellschaft für Menschenrechte, Čs. pracovní výbor, Untere Augartenstr. 21/6, 1020 Wien, Rakousko (pí Dagmar Vaněčková, tel. 0043222-4749504)

Helsinki Watch, sekce Mezinárodní helsinské federace pro lidská práva, 36 West 44th Street, Suite 911, New York, 10036 USA, tel. 001212-8409060 (pí Janet Fleishmanová)

Nadace Charty 77 ve Švédsku, c/o prof. František Janouch, Bergtorpsvägen 62, 18364 Täby, Švédsko, tel. 004687-564828

Palach Press Ltd. a East European Cultural Foundation, P. O. Box 222, London WC2H 9RP, V. Británie, tel. 00441-8891074, (byt Jana Kavana 00441-3796234)

Čs. dokumentační středisko / Dokumentationszentrum, Schwarzenberg 6, 8533 Scheinfeld, NSR, (správce ČSDS Vilém Prečan, tel. 0049-9162-7761)

Keston College, Heathfield Rd., Keston, Kent BR2 6BA, V. Británie (redaktorka pro ČSSR pí Morven McLeanová, tel. 0044-689-50 116)

Entr'aide et Action – Help and Action, B. P. 11, 77850 Héricy, Francie (sekretářka redakce pí Ivana Tigridová, tel. 00331-42613188)

SIS – Servis Informacyjny Solidarności, Východoevropská informační agentura (VIA), c/o Wojciech Maziarski, ul. Braci Załuskich 3a/58, tel. 004822-336696

Expres Chronika, VIA, Tamara Kaluginová, Moskva, tel. 007095-4023893

Exilové časopisy, zveřejňující ve větším rozsahu naše sdělení:

Listy, Via del Corso 57, 00186 Roma, Itálie (šéfredaktor Jiří Pelikán, tel. 00396-6542228)

Studie, Academia Christiana, Via Concordia 1, Roma, Itálie (výkonný redaktor Václav Steiner)

VONS vítá jakoukoli spolupráci a pomoc, zejména při zjišťování jednotlivých případů a při podpoře postižených. Pro naši práci jsou nezbytné zejména tyto údaje (pokud možno v úplnosti): jméno a postavení postiženého, datum narození, adresa, povolání (sociální postavení)

údaje o eventuálním předchozím trestním stíhání a eventuálních jiných postizích

údaje o rodině a jejím sociálním postavení (též věk a počet dětí) fotografie postiženého (podobenka i jiné foto, pokud možno negativ)

usnesení, jímž byla nařízena domovní prohlídka, a protokol o jejím výsledku, popř. fotokopie či přesný opis těchto dokumentů podrobná oficiální verze skutkové podstaty a skutečná verze jednání, za něž je postižený stíhán, popř. jiné skutečné důvody trestního stíhání

v jakém stavu je trestní stíhání

jméno obhájce a advokátní poradna.

V průběhu trestního stíhání je třeba neprodleně informovat o všech důležitých právních úkonech, jako je:

případná změna obvinění, seznámení s výsledky vyšetřování, doručení obžaloby, nařízení hlavního líčení (termín, místo včetně čísla soudní síně, jméno předsedy senátu) a odvolacího řízení (tytéž údaje)

maximum údajů z obžaloby a rozsudku (rozsudků), nejlépe jejich fotokopie

výše trestu a jeho druh (včetně NVS), rozsah ochranných opatření, za jaké trestné činy byl postižený odsouzen (označení podle trestního zákona – paragraf a odstavec), po hlavním líčení zda je rozsudek pravomocný, vyjádření obou stran k rozsudku kdo a kdy soudil.

V případě vazby navíc: oficiální důvody vazby (a, b nebo c), od kdy trvá, zdravotní stav uvězněného, jméno a adresa příbuzného, s nímž je uvězněný ve styku, adresa věznice, informace o návštěvách, změnách zdravotního stavu, kázeňských opatření, podmínkách vazby atp.

V případě výkonu trestu tytéž údaje jako u vazby a navíc: nápravně výchovná skupina, kdy byl trest nastoupen a kdy má za normálního průběhu skončit, další podmínky výkonu trestu (kromě zdravotního stavu i pracovní zařazení, kázeňské tresty, izolace apod.) adresa nápravně výchovného ústavu včetně úseku, bloku apod., jméno náčelníka NVÚ, eventuálně vychovatele, vězeňského lékaře apod.

Prosíme o poskytnutí fotokopií usnesení o zahájení trestního stíhání, dalších usnesení, obžaloby, rozsudků a jiných důležitých dokumentů, o jména vyšetřovatelů, prokurátora atd., o záznamy ze soudního jednání. Obracejte se na členy VONS, nejlépe osobně.

Toto souhrnné sdělení o aktuálních případech sledovaných VONS jsme rozdělili na čtyři části.

V první části jsou evidovány případy vězněných, v druhé případy trestního stíhání na svobodě. Třetí část pojednává o důsledcích amnestie na některé případy sledované VONS. Čtvrtá část je věnována mimosoudním represím.

Pokud není uvedeno jinak, značí trest nepodmíněný trest odnětí svobody v první nápravně výchovné skupině a paragrafová označení se vztahují k trestnímu zákonu. Zkratky: OS – okresní nebo obvodní soud, MS – městský soud, KS – krajský soud, NS – nejvyšší soud, NVÚ – nápravně výchovný ústav, věznice MS – věznice ministerstva spravedlnosti, NVS – nápravně výchovná skupina, SNV – Sbor nápravné výchovy ministerstva spravedlnosti ČSR,

tr. č. – trestný čin. V závorce jsou uváděna čísla sdělení VONS týkající se daného případu nebo daného postiženého.

I. Věznění

A – jmenný seznam vězňů hájených VONS

1. Jiří Boháč, nar. 8. 2. 1953, družka Jitka Štěpánková, Varšavská 235, 530 09 Pardubice. Dělník VChZ Semtínského. Dne 24. 9. 1986 vzat do vazby a 23. 12. 1986 odsouzen OS Pardubice, což potvrzeno KS Hradec Králové, pro trestný čin pobuřování (§ 100/1) za to, že „hrubými výroky a dalším jednáním“ (poslechem a šírením zpráv Hlasu Ameriky) „vyvolával na pracovišti nepřátelské nálady vůči zřízení“ k trestu dva a půl roku ve II. NVS a k 1 roku ochranného dohledu. Ve výkonu trestu v NVÚ Valdice. Výstup 24. 3. 1989. (600, 608)³

2. Petr Cibulka, nar. 27. 10. 1953, bytem Vrázova 53, 616 00 Brno; matka Věra Cibulková, Mučednická 39, 616 00 Brno (veškeré poštovní zásilky jí adresované jsou však na základě příkazu prokurátora v současné době zadržovány, s korespondencí je třeba se obracet na členy Výboru na obranu P. Cibulky, D. Skály a J. Štencla nebo na členy VONS). Dělník. Signatář Charty 77, člen VONS, Jazzové sekce, ISO, Polsko-čs. solidarity a SPUSA. V letech 1978–80 dva roky vězněn pro trestný čin pobuřování; ve vězení dosouzen na další rok za trestný čin maření výkonu úředního rozhodnutí (hladovkou). V r. 1985 tři měsíce ve vazbě pro trestný čin hanobení národa, rasy a přesvědčení (§ 198b), za který později odsouzen k sedmi měsícům ve II. NVS. Zbytek trestu vykonal v roce 1986. Poté podroben tříletému ochrannému dohledu. Za jeho nerespektování odsouzen v roce 1986 ke třem měsícům ve II. NVS, trest vykonal. Dne 14. 10. 1988 znova uvězněn a obviněn nejprve spolu s Jiřím Štenclem z přípravy k trestnému činu hanobení národa, rasy a přesvědčení (§ 7/1 k § 198b) za přípravu rozmnožování Informací o Chartě 77 č. 17 s peticí 271 občanů týkající se mj. odpovědnosti státních orgánů za smrt Pavla Wonky ve vězení. Od 27. 10. 1988 obviněn z přípravy k trestnému činu pobuřování (§ 7/1 k § 100/1a, 3a) za „rozmnožování Informací o Chartě 77 a soustřeďování Lidových

novin“, a to spolu s J. Štenclom a D. Skálou. Později obviněn sám z trestného činu spekulace (§ 117/1, 2b) a trestný čin nedovoleného podnikání (§ 118/1), protože „si obstarával … ve větším rozsahu mgf. kazety a pásky … na které nahrával hudbu i mluvené slovo, a … se ziskem je prodával“. Hrozí mu trest 3 až 10 let. Vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (349, 434, 442, 443, 455, 460, 468, 472, 492, 493, 500, 511, 563, 573, 825, 835, 842, 846, 852)⁴

3. Tomáš Dvořák, nar. 3. 7. 1965, bytem U železné lávky 6, 118 00 Praha 1. Kontaktní adresa: Petr Uhl, Anglická 8, 120 00 Praha 2. Technický úředník. Aktivista NMS a spoluvedavatel jeho bulletinu, člen PČsS. Po manifestaci 21. 8. 1988 spolu s Hanou Marvanovou stíhán pro trestný čin výtržnictví (§ 202/1), protože na ní vystoupili „s verbálními projevy, které způsobily srocení většího počtu osob“. Dne 22. 10. 1988 uvězněn a stejně jako Luboš Vydra obviněn z přípravy trestného činu podněcování (§ 7/1 k § 164). Od 26. 10. 1988 však, aby se na něho nevztahovala amnestie, stíhán pro přípravu trestného činu poburování (§ 7/1 k § 100/1a) za přípravu k rozšiřování letáků, vyzývajících k účasti na manifestaci 28. 10. 1988. Od konce listopadu 1988 se o jeho věci opět koná společné řízení s věcí Hany Marvanové, a to proto, že se s ní měl dopustit stejného skutku dne 21. 8., který už není posuzován jako trestný čin výtržnictví (amnestováno 27. 10.), nýbrž jako trestný čin poburování (§ 100/1a). Vězněn ve věznici MS v Praze-Ruzyni. (788, 793, 797, 807, 827, 828, 837)⁵

4. Ing. Petr Hauptmann, nar. 7. 8. 1946, manželka Alexandra Hauptmannová, Klánovická 705/5, 194 00 Praha 9. Stavební referent celní správy. V říjnu 1982 emigroval do NSR, odkud se po dvou měsících z rodinných důvodů vrátil. Dne 12. 9. 1983 vzat po opětovných výsleších do vazby a 9. 2. 1984 odsouzen MS v Praze k 10 letům ve II. NVS a k pětiletému zákazu činnosti ve státních orgánech, a to pro trestný čin vyzvědačství a trestný čin opuštění republiky (§ 105/2, § 109/1). Vyzvědačství se měl dopustit tím, že při výsleších v NSR podal informace o svém předchozím zaměstnání, které nepovažoval za státní tajemství. Vězněn v NVÚ

Minkovice. Charta 77 (dokument č. 5/86) a VONS (505)⁶ navrhly, aby byl zahrnut do případné výměny vězňů Východ–Západ. Konec trestu 12. 9. 1993. (391, 455, 492, 591, 632, 690)⁷

5. Ivan Martin Jirous, nar. 23. 9. 1944, manželka Juliana Jirousová, 588 67 Stará Říše čp. 33. Teoretik umění, publicista a básník. Signatář Charty 77 a manifestu Českých dětí, člen VONS a SPUSA, spoluvedavatel undergroundových časopisů Vokno a Voknoviny. V roce 1974 odsouzen za trestný čin hanobení národa, rasy a přesvědčení; v letech 1976, 1978 a 1981 odsouzen vždy za trestný čin výtržnictví, ve skutečnosti pro účast na různých nezávislých kulturních aktivitách; vězněn s krátkými přestávkami celkem více než sedm a půl roku. V květnu 1985 propuštěn z NVÚ Valdice, kde vykonával poslední tříapůlletý trest. Dne 20. 10. 1988 znova, spolu s Jiřím Tichým, uvězněn a obviněn z trestného činu útoku na státní orgán a orgán společenské organizace (§ 154/2), protože autentizovali podpisy 271 občanů pod peticí, týkající se mj. odpovědnosti státních orgánů za smrt Pavla Wonky ve vězení. Později stíhání účelově, aby J. Tichý nemusel být amnestován, rozšířeno o trestný čin poškozování zájmů republiky v cizině (§ 112), a to bez jakéhokoli věcného podkladu. Ivan M. Jirous je otcem dvou malých dětí. Vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (830, 836)⁸

6. František Lízna, nar. 11. 7. 1941, matka Marie Líznová, Na strážnici 375, 679 63 Velké Opatovice. Katolický kněz bez státního souhlasu, člen jezuitského řádu. T. č. zaměstnán jako ošetřovatel v domově důchodců. Signatář Charty 77. V minulosti několikrát trestně stíhán pro politické delikty, naposledy v souvislosti s katolickým samizdatem. Třikrát vězněn, naposledy v r. 1983. Dne 26. 10. 1988 uvězněn a obviněn z přečinu proti veřejnému pořádku (§ 6a zákona o přečinech), jehož se měl dopustit rozširováním výzev k propuštění politických vězňů. Dne 29. 11. 1988 zatím nepravomocně odsouzen ke dvěma měsícům odnětí svobody v II. NVS, a to OS Kroměříž. Vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (831, 847)⁹

7. JUDr. Hana Marvanová, nar. 26. 11. 1962. Matka Marie Marvanová, Vrchlického 96, 150 00 Praha 5. Právnička OPBH Praha 2; aktivistka NMS a spoluvedavatelka jeho bulletinu. Svobodná, matka čtyřletého dítěte. Po manifestaci 21. 8. 1988 spolu s Tomášem Dvořákem trestně stíhána pro trestný čin výtržnictví (§ 202/1), protože na ní vystoupila „s verbálními projevy, které způsobily srocení většího počtu osob“. Dne 28. 10. 1988 uvězněna a obviněna z trestného činu pobuřování (§ 100/1a, b), protože v září a říjnu 1988 připravovala „písemnosti, vyvolávající nedůvěru k úloze KSC a oslabující úlohu ozbrojených sil“. Od konce listopadu se koná společné řízení o její věci a věci T. Dvořáka; společný skutek z 21. 8. je nadále posuzován jako trestný čin pobuřování (§ 100/1a), protože trestný čin výtržnictví, který byl v jejich jednání z 21. 8. spatřován dříve, byl 27. 10. u obou amnestován. Vězněna ve věznici MS v Praze-Ruzyni. (793, 797, 807, 838)¹⁰

8. Antonín Pernický, nar. 23. 7. 1950, bytem 756 63 Valašské Meziříčí-Krhová. Dělník. Ve vazbě od 1. 3. 1988, kdy se vracel domů z předchozího výkonu trestu. Na nádraží v Pardubicích zadržen hlídkou VB, ve služební místnosti se kriticky a hanlivě vyjadřoval o KSC, Stalinovi (!) a Husákovi. Odsouzen OS v Pardubicích za trestný čin hanobení republiky a jejího představitele, hanobení státu světové socialistické soustavy a jejího [sic] představitele (!) a hanobení národa, rasy a přesvědčení (§ 103, 104 a 198b) k třiceti měsícům ve III. NVS a k dvouletému zákazu pobytu v Pardubicích; KS v Hradci Králové rozsudek potvrdil. A. Pernický byl v minulosti několikrát odsouzen pro obdobné trestné činy verbální povahy a strávil ve vězení již více než deset let. Vězněn v NVÚ Valdice. Konec trestu 1. 9. 1990. (785)¹¹

9. Kamil Petrovický, nar. 25. 2. 1970, bytem Nová 1337, 562 01 Ústí nad Orlicí. Dělník. Stoupenec hnutí punk. Od 17. 3. 1988 do 17. 11. 1988 vězněn jako obviněný a odsouzený pro trestné činy výtržnictví a útoku na veřejného činitele (§ 202/1 a 156/2) za konflikt vyprovokovaný příslušníkem VB. Již předtím, 29. 6. 1987, odsouzen OS v Hradci Králové za stejně trestné činy ke čtyřem

měsícům podmíněně. V průběhu výkonu trestu tento podmíněný trest přeměněn na nepodmíněný, který K. Petrovický nastoupil 5. 12. 1988. Vězněn pravděpodobně v NVÚ Opava. Současně odpykávaný trest byl uložen za konflikt s VB, která prováděla nepřiměřený zákrok při oslavě svatby v Bělčí nad Orlicí v listopadu 1986. Domníváme se, že přinejmenším podmíněný trest, později proměněný v nepodmíněný, měl být amnestován. (622, 645, 652, 661, 662, 730, 741, 778a.)¹² Konec trestu 6. 4. 1989.

Poznámka: technickým nedopatřením se stalo, že jako sdělení VONS č. 778¹⁴ je označen text „Policejní akce proti mezinárodnímu mírovému semináři Praha 88“ (vydal VONS spolu s Chartou 77) i text „Kamil Petrovický odsouzen“. Druhý z obou textů budeme nadále označovat jako 778a.¹⁴

10. Ivan Polanský, nar. 22. 3. 1936. Manželka Ida Polanská, Hviezdoslavova 9/61, 018 51 Dubnica. Technický úředník, otec čtyř dospělých dětí. Dne 5. 11. 1987 uvězněn původně pro trestný čin podpory a propagace fašismu¹⁵ (§ 260/1, 2a), což později překvalifikováno na trestný čin podvracení republiky (§ 98/1a, 2b), jehož se měl dopustit tím, že rozmnožoval a rozšiřoval samizdatovou literaturu převážně náboženského charakteru. Odsouzen KS v Banské Bystrici dne 17. 6. 1988 ke čtyřem rokům v I. NVS; MS SSR rozsudek potvrdil. Amnestí z 27. 10. 1988 mu byl trest snížen o dva roky. Žádost o podmíněné propuštění po uplynutí poloviny trestu bude projednávat OS Ružomberok 15. 12. 1988. Vězněn v NVÚ Ružomberok. Konec trestu 5. 11. 1989. (706, 748, 767, 773, 777, 789, 791, 854)¹⁶

11. Slávek Popelka, nar. 4. 2. 1956, bývalý mistr odborného výcviku, bytem Jánošíkova 37, 643 00 Brno-Chrlice, bratr Milan Popelka, 687 65 Strání čp. 22. Vězněn od 29. 11. 1988 jako obviněný z přečinu původně proti veřejnému pořádku (§ 6a přečinového zákona), nyní proti socialistickému soužití (§ 9/1a zákona o přečinech) proto, že koncem listopadu rozšiřoval v Praze a Brně letáky vyzývající k manifestacím za skutečnou přestavbu společnosti, svobodné volby a odchod Vasila Biňáka a spol. z politické

scény. K zpřísnění kvalifikace došlo proto, že S. Popelka byl letos za obdobné přečiny již dvakrát odsouzen; v této souvislosti vězněn od 14. 4. do 30. 5. 1988, od 17. 6. do 27. 9. 1988 a od 3. 10. do 27. 10., kdy byl amnestován. Hlavní líčení má pokračovat 22. 12. 1988 u MS v Brně. Je vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (779, 794, 795, 799, 817, 822, 853, 862)¹⁷

12. Dušan Skála, nar. 24. 12. 1954, bytem Čechyně 15, 683 01 Rousínov u Vyškova, manželka Jitka Skálová, Soudní 9, 602 00 Brno. Topič. Otec dvou malých dětí, manželka je těhotná. Signatář Charty 77, člen SPUSA, vydavatel kulturní revue Host. Dne 27. 10. 1988 uvězněn a spolu s P. Cibulkou a J. Štenclem obviněn z přípravy k trestnému činu pobuřování (§ 7/1 k § 100/1a, 3a) za „rozmnožování Informací o Chartě 77 a soustřeďování Lidových novin“. Vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (835, 842, 852)¹⁸

13. Jiří Tichý, nar. 2. 4. 1946, bytem Rybalkova 51, 101 00 Praha 10, kontaktní adresa: Karel Freund, Mánesova 90, 120 00 Praha 2. Dělník v podniku Sady, lesy a zahradnictví hl. m. Prahy; signatář Charty 77. Otec osmileté dcery. 20. 10. 1988 uvězněn a spolu s I. Jirousem obviněn z trestného činu útoku na státní orgán [a orgán] společenské organizace (§ 154/2), protože autentizoval podpisy 271 občanů pod petici, týkající se odpovědnosti příslušných orgánů za smrt Pavla Wonky. Později, aby nemusel být amnestován, toto obvinění účelově rozšířeno o trestný čin stíhaný podle § 112 – poškozování zájmů republiky v cizině, a to bez jakéhokoli věcného podkladu. Vězněn ve věznici MS v Brně-Bohunicích. (830, 836)¹⁹

14. Tomáš Tvaroch, nar. 5. 12. 1963, bytem Dobrovodská 82, 370 06 České Budějovice 6 (tamtéž jeho matka Jiřina Tvarochová). Aktivista NMS; klavírista, donedávna působil v souboru Linha Singers. Uvězněn 26. 11. 1988, obviněn z přečinu proti veřejnému pořádku (§ 6a zákon o přečinech) a 8. 12. 1988 odsouzen OS Praha 1 k podmíněnému trestu odňtí svobody; rozsudek však nenabyl pravomoci, prokurátorka podala stížnost proti usnesení soudu o propuštění

z vazby. Přečinu se měl T. Tvaroch dopustit účastí na manifestaci 28. 10. 1988. Soud však zprostil T. Tvarocha návrhu na potrestání za to, že na nezávislém setkání občanů poslední listopadovou sobotu četl svůj dopis M. Štěpánovi, jejíž kopii rozdával kolemstojícím. Vězněn ve věznici MS v Praze-Ruzyni. (840, 843, 851, 861)²⁰

15. Luboš Vydra, nar. 6. 7. 1946, manželka Soňa Vydrová, Křížíkova 76, 180 00 Praha 8. Topič; autor básní a próz, stoupenec undergroundu, signatář Charty 77, člen PČsS, aktivista NMS, spoluvedavatel bulletinu NMS, člen ISO. Otec šestileté dcery. Dne 21. 10. 1988 uvězněn a stejně jako Tomáš Dvořák původně obviněn z přípravy trestného činu podněcování (§ 7/1 k § 164). Od 26. 10. 1988, aby se na něj nevztahovala amnestie, stíhán podle § 7/1 k § 100/1a – příprava k poburování za přípravu k rozšiřování letáků, vyzývajících k účasti na nezávislé manifestaci 28. 10. 1988 v Praze. Vězněn ve věznici MS v Praze-Ruzyni. (829, 837)²¹

16. Jiří Wolf, nar. 5. 1. 1952, sestra Milada Békéová, Na Piketě 457/I, 370 01 Jindřichův Hradec. Zřízenec Metra; signatář Charty 77. V minulosti (1978–81) vězněn tři roky pro podvrazení republiky (§ 98/1) a dalších šest měsíců pro trestný čin křivého obvinění (§ 174/1), neboť uvedl, jak s ním bylo zacházeno při vyšetřování. Od 17. 5. 1983 znovu vězněn a v prosinci 1983 odsouzen MS v Praze pro trestný čin podvracení republiky (§ 98/1, 2a) k šesti rokům ve III. NVS, protože zveřejnil zprávu o poměrech v NVÚ Minkovice, jak je sám zažil. Vězněn v NVÚ Valdice. Charta 77 a VONS navrhly začátkem roku 1986, aby byl zahrnut do případné příští výměny vězňů Východ-Západ. Konec trestu 17. 5. 1989. (43, 50, 63, 69, 71, 80, 123, 176, 195, 219, 293, 335, 343, 349, 351, 356, 455, 492, 542, 590)²²

B – případy vyzvědačství

Ve sdělení č. 690 vyjádřil VONS svůj názor na užívání ustanovení podle § 105 tr. zákona (vyzvědačství). Kromě Petra Hauptmanna (viz I-A-4) máme informace o těchto případech, kde jsou pochybnosti o vině:

1. Viktor Dedera, nar. 10. 3. 1963. Otec: Jan Dedera, Kyjevská 15, 625 00 Brno-Bohunice. Rotmistr čs. armády. Dne 24. 8. 1984 vzat do vazby a odsouzen Vyšším vojenským soudem v Příbrami pro vyzvědačství (§ 105/1), vyhýbání se výkonu vojenské služby (§ 280/1), přípravu k trestnému činu opuštění republiky (§ 7/1 k § 109/2), neoprávněné užívání cizího motorového vozidla (§ 209a/1, 3, 6), pobuřování (§ 100/1a, c) a trestný čin rozkrádání majetku v socialistickém vlastnictví (§ 132/1) k 10 letům ve II. NVS. Vězněn v NVÚ Minkovice. Výstup 24. 8. 1994.²³ (690)²⁴

2. Ondřej Hoch, nar. 6. 12. 1948. Otec: Ondřej Hoch, Koněvova 96, 130 00 Praha 3, manželka: Alena Hochová, Nad Santoškou 27, 150 00 Praha 5. Tlumočník arabštiny, otec dvou malých dětí. V r. 1984 (přesné datum neznáme) vzat do vazby a v září 1984 odsouzen Vyšším vojenským soudem v Příbrami k 13 letům ve III. NVS pro trestný čin vyzvědačství (§ 105 tr. z.), jehož se měl dopustit ve prospěch Iráku. Vězněn v NVÚ Valdice. Výstup v r. 1997. (690)²⁵

3. Josef Römer, nar. 7. 10. 1955. Matka Ema Anderlová, nám. Pionýrů 3470, 760 01 Gottwaldov. Technik. V r. 1977 odsouzen pro trestný čin vyzvědačství (§ 105) ke 13 letům ve III. NVS. Podle posledních zpráv má stanoven výstup na leden 1991 (nejsou známy okolnosti zápočtu údajně dříve uloženého dvouletého trestu za pokus trestného činu opuštění republiky). Vězněn ve Valdicích, kde prodělal těžký zápal plic; podmínkami výkonu trestu má trvale poškozené zdraví, v letech 1987–88 se bezúspěšně domáhal náhrady škody u OS Jičín. Charta 77 (dokument č. 5/86) a VONS (505)²⁶ navrhly, aby byl zařazen do případné příští výměny vězňů Východ–Západ. (690)²⁷

4. František Veis, nar. 5. 2. 1932. Dcera Carmen Svobodová, Vyskočilova 3, 141 00 Praha 4. Bývalý důstojník čs. armády, později recepční; signatář Charty 77. Dne 9. 4. 1979 vzat do vazby a odsouzen pro přípravu k trestnému činu vyzvědačství (§ 105) ke 12 letům ve III. NVS za údajnou nabídku vyzrazení vojenského

tajemství v r. 1975. V r. 1978 byl odsouzen k 18 měsícům pro účast na trestném činu pokusu o opuštění republiky ing. Vojtěcha Valy (35, 37, 48, 52).²⁸ Z tohoto trestu vykonal 11 měsíců, pak byl podmíněně propuštěn. Tento trest byl zahrnut do souhrnného trestu 12 let, takže výstup 9. 5. 1990. Charta 77 (č. dok. 5/86) a VONS (505)²⁹ navrhly, aby byl zařazen do příští výměny vězňů Východ-Západ. Vězněn ve Valdicích, je ve špatném zdravotním stavu, trpí sedým zákalem. V září 1987 požádal písemně vlády USA a NSR o politický azyl. (690)³⁰

Poznámka: Michael Keller, nar. 11. 6. 1963, občan NDR, dělník (otec: Hans Keller, Brunnengasse 10, 6103 Walldorf, NDR), který byl v Československu vězněn od 26. 4. 1986 a později pravomocně odsouzen pro přípravu k trestnému činu vyzvědačství a další trestné činy k 6 letům odnětí svobody, byl na podzim 1988 vydán anebo vyhoštěn do NDR; od výkonu zbytku trestu odnětí svobody v Československu bylo upuštěno. Je však pravděpodobné, že Michael Keller je nadále vězněn v NDR.³¹

C – vězni, o nichž potřebujeme informace

Získali jsme neúplné informace o vězích, kteří mají vykonávat trest v NVÚ Leopoldov, a jsou údajně odsouzeni za trestné činy podle I. hlavy zvláštní části trestného zákona. Abychom mohli posoudit, zda v některých případech nejde o vězně nespravedlivě stíhané, obracíme se na veřejnost s prosbou, aby každý, kdo má o některém z těchto vězňů nějaké konkrétnější informace – nejlépe podložené oficiálními dokumenty, jako jsou obžaloby, rozsudky atp. – nám tyto informace poskytl. Jde o vězně: Marian³² Ježík – §§ 93, 109, trest 20 let, výstup 2003; Anton Halko – §§ 109, 105, trest 19 let, výstup 1990; Jólius Varga – § 105, trest 10 let; Jozef Bednár – § 93, trest 15 let; Milan Jurčík – § 93, trest 15 let; Stanislav Kratochvíl – § 93, trest 5 let, výstup 1989; Jozef Sakáč – §§ 105, 109, 132, trest 15 let; Milan Weisenbacher – § 105, trest 4 roky; Ludovít Bogár – § 105, trest 6 let; Adolf Kessler – § 109, trest 3 roky; Milan Račínsky – § 109, trest 2 a půl roku; Ján Tomčík – § 109, trest 4 roky; František Bednár³³ – § 93, trest 14 let; Milan

Smik – § 109, trest 8 let; Ľudovít Kalay – § 109, trest 4 a půl roku; Jozef Roháč – § 93, trest 15 let; Ernest Rečka – § 93, trest 13 let; Marian³⁴ Dudinský – § 105, trest 10 let; Štefan Sedlár – § 109, trest 5 let; Štefan Švondra – § 93, trest 6 let.

D – internace v psychiatrické léčebně

Augustin Navrátil, nar. 20. 12. 1928, bytem Lutopecny 14, 768 31 Zlobice, kde žije též jeho manželka Augustina Navrátilová. Železniční dělník, otec devíti dospělých dětí. Autor jedenatřicetibodové petice za náboženské svobody a odluku církve od státu; spoluvedavatel Křesťanských obzorů; signatář Charty 77. Dne 11. 11. 1985 vzat do vazby v rámci zásahu proti katolickému samizdatu na Moravě a obviněn pro trestný čin pobuřování (§ 100/1a, 3a) za vyhotovení cyklostylované písemnosti Otevřený dopis č. 2, upozorňující na nejasné okolnosti smrti řeckokatolického kněze³⁵ Přemysla Coufala. Od prosince 1985 ve vazbě na uzavřeném psychiatrickém oddělení v Praze-Bohnicích, od 18. 3. 1986 internován v psychiatrické léčebně (PL) v Kroměříži, kde [je] podroben tzv. ochranné léčbě, nařízené 21. 4. 1986 OS v Kroměříži. Dne 21. 10. 1986 propuštěn z PL na svobodu, nadále podroben léčbě ambulantní. Dne 29. 4. 1987 podal okresní prokurátor v Kroměříži návrh na opětnou přeměnu ambulantní léčby v ústavní, což zdůvodnil tím, že A. Navrátil pokračoval ve své veřejné činnosti. Soudní řízení bylo zahájeno až po roce, neboť dříve se nepodařilo získat ochotné soudní znalce. Dne 13. 9. 1988 OS v Kroměříži na základě znaleckých posudků MUDr. Marty Tiché, CSc. z Olomouce a doc. MUDr. Bogdana Buzka, CSc. návrhu prokurátora vyhověl, což KS v Brně dne 30. 9. 1988 potvrdil a A. Navrátil byl 28. 10. 1988 nuceně internován v PL Kroměříž. Kromě tohoto trestního řízení, v jehož rámci je podroben tzv. ochranné léčbě, je A. Navrátil od 4. 3. 1988 trestně stíhán proto, že se ohradil proti pomlouvačnému článku v novinách trestním oznámením. Za to byl původně obviněn z trestného činu útoku na státní orgán a orgán společenské organizace (§ 154/2); dne 9. 8. 1988 změnil vyšetřovatel okresní prokuratury v Kroměříži JUDr. Jaroslav Vavřík původní právní kvalifikaci na obvinění

z trestného činu pomluvy (§ 206c) a současně nařídil další psychiatrické vyšetření A. Navrátila. – Délka nuceného psychiatrického „léčení“ není stanovena a závisí na posouzení lékařů, soudních znalců, prokurátora a soudu.

(486, 490, 491, 493, 498, 513, 516, 558, 567, 586, 732, 760, 798, 796, 832)³⁶

E – adresy některých věznic ministerstva spravedlnosti (vazba a některých nápravně výchovných ústavů ministerstva spravedlnosti (výkon trestu odnětí svobody):

Věznice MS č. 1, Praha-Ruzyně: pošt. úřad 614, PS 09, 161 02 Praha 6

Věznice MS č. 2, Praha-Pankrác: pošt. úřad 44, PS 5, 140 04 Praha 4

Věznice MS Brno-Bohunice: pošt. úřad 1, PS 37, 601 29 Brno

Věznice MS Hradec Králové: PS 62, 500 61 Hradec Králové

NVÚ Plzeň-Bory (též věznice): PS 335, 306 35 Plzeň 1

NVÚ Minkovice: PS 10, 463 13 Liberec

NVÚ Valdice: PS 1, 507 11 Valdice u Jičína

Při poštovním styku je třeba za jménem obviněného či odsouzeného vždy uvést datum jeho narození. Obviněným je korespondence většinou doručována; odsouzeným je doručována korespondence zpravidla jen od příbuzných, pohledy se však někdy doručují, o zadržených dopisech je odsouzený informován apod., takže psaní dopisů a pohledů má pro vězně v každém případě význam.

F – k dalším vězněným, uvedeným v souhrnném sdělení č. 713:

Propuštěni z výkonu trestu po jeho vykonání: Ján Goras, Josef Hejlek, Dalibor Helštýn, Heřman Chromý, Milan Oboda, Petr Obšil, Karel Srp, Roman Šuba, Milan Šupola³⁷. (Viz též oddíl III – 1, 3)

Pavel Wonka ve vazbě ve věznici MS ČSR v Hradci Králové 26. 4. 1988 zemřel.

Walt[e]ru Kanovi, signatáři Charty 77, jedenáct let předtím nepřetržitě vězněnému, byl ze zdravotních důvodů přerušen 24. 5. 1988 výkon trestu na jeden rok. V současné době probíhá

u MS v Brně řízení o návrhu Walt[e]ra Kanii na upuštění od výkonu zbytku trestu v souvislosti se zhoršením zdravotního stavu a vystěhováním do NSR.

G – ochranný dohled

Ochranný dohled Petra Cibulky byl přerušen jeho opětovným uvězněním 14. 10. 1988; zbývalo mu vykonat 11 měsíců a 4 dny OD.

Po předpokládaném propuštění dne 24. 3. 1989 má být ochrannému dohledu na 1 rok podroben Jiří Boháč.

Ve smyslu zákona o OD byl pravděpodobně OD uložen i Antonínu Pernickému, kterého soud odsoudil jako zvlášť nebezpečného recidivista. Určená doba OD nám není známa.

II. V trestním řízení na svobodě

Kromě Tomáše Tvarocha, jehož věc není pravomocně ukončena, nesleduje VONS k dnešnímu dni žádný případ podmíněného odkladu trestu nebo podmíněného odkladu zbytku trestu (po podmíněném propuštění), a to v důsledku amnestie prezidenta republiky ze 27. 10. 1988. Trestní stíhání na svobodě, které není pravomocně rozhodnuto, se vede v těchto případech:

1. Trestní věc proti Jaromíru Němcovi a ing. Pavlu Dudrovi

Za rozmnožování a rozšiřování samizdatové literatury, především Informací o Chartě 77, jsou od 11. 11. 1985 – nejprve vazebně, po 5 měsících na svobodě – trestně stíháni jako obvinění z trestného činu pobuřování (§ 100/1a, 3a)

Jaromír Němec, nar. 16. 1. 1935, bytem Družstevní 4565, 760 01 Gottwaldov – Jižní Svahy, technik; signatář Charty 77 a Pavel Dudr, nar. 2. 12. 1949, Obeciny 3901, 760 01 Gottwaldov, konstruktér.

Po delších průtazích vrátil věc OS v Kroměříži, jemuž ji přikázal NS ČSR, 16. 12. 1988 prokurátorovi k došetření. Rozhodnutí OS v Kroměříži, potvrzené KS v Brně, napadl dne 5. 9. 1988 generální prokurátor ČSR stížností pro porušení zákona, jíž NS ČSR dne 29. 9. 1988 vyhověl; kroměřížskému soudu uložil ve věci

rozhodnout v hlavním líčení. Hlavní líčení má proběhnout po Novém roce, obviněným hrozí trest od jednoho roku do pěti let. (486, 490, 519, 548, 577, 809, 819)³⁸

2. Jan Dus, nar. 18. 7. 1931, bytem Suchdolská 4, 160 00 Praha 6 – Sedlec, evangelický farář bez státního souhlasu, vědecký pracovník; signatář Charty 77. Od 20. 5. 1986 trestně stíhán (do 9. 6. 1987 vazebně, dále na svobodě) za obsah svých kritických podání úřadům pro trestný čin podvracení republiky (§ 98/1, 2a, b) a další trestné činy. Pokud je známo, neproběhl v této trestní věci od června 1987 žádný úkon. (514, 515, 527, 565, 581, 615, 620, 621, 625, 653)³⁹

3. Petr Pospíchal, nar. 16. 4. 1960, Arbesova 6, 638 00 Brno-Lesná, dělník; signatář Charty 77, člen VONS a PČsS. Od 22. 1. 1987 trestně stíhán (do 18. 5. 1987 vazebně, dále na svobodě za činnost v PČsS a za spolupráci s redakcí Informací o Chartě 77, a to původně pro přípravu k trestnému činu pobuřování (§ 7/1 k § 100/1a), po překvalifikování pro trestný čin podvracení republiky (§ 98/1, 2a, b). Pokud je známo, neproběhl v této trestní věci od května 1987 žádný úkon. (602, 610, 611, 646)⁴⁰

4. Stanislav Pitaš, nar. 12. 12. 1957, bytem 549 71 Šonov u Broumova čp. 37, dělník; signatář Charty 77 a člen NMS. V roce 1985 odsouzen pro snižování vážnosti prezidenta republiky (§ 103) a výtržnictví (§ 202) k trestu 9 měsíců odňtí svobody, který vykonal. Dne 3. 5. 1988 obviněn z trestného činu útoku na veřejného činitele (§ 156/2) za obsah stížnosti na příslušníka StB Františka Raušera, stíhán na svobodě. Dne 27. 10. 1988 zadržen a dán do vazby jako obviněný z trestného činu útoku na veřejného činitele (§ 155/1a), jehož se měl dopustit při zadržování; ve skutečnosti kladl pouze pasivní odpor. Dne 23. 11. 1988 propuštěn z vazby, dále stíhán na svobodě pro oba trestné činy. Hrozí mu trest do tří let. (441, 453⁴¹ 455⁴² 461, 481, 770, 834, 855)⁴³

5. Jiří Fajmon, nar. 21. 4. 1964, bytem Liberec, Jiřmanice⁴⁴ 259, strojník ČSD; signatář Charty 77. Od 6. 6. 1988 se proti němu vede řízení pro přečin proti veřejnému pořádku (§ 6a zákona o přečinech) pro účast na katolické manifestaci za náboženská a občanská práva dne 25. 3. 1988 v Bratislavě. Trestním příkazem z 13. 9. 1988 byl za tento přečin odsouzen k dvěma měsícům odnětí svobody v II. NVS. Proti trestnímu příkazu podal odpor. (782, 856)⁴⁵

6. Jiří Štencl, nar. 11. 3. 1971, bytem Vítězná 3, 784 01 Litovel, dělník; člen NMS a signatář Charty 77. Od 14. 10. 1988 do 26. 10. 1988 ve vazbě jako obviněný z přípravy k trestnému činu hanobení národa, rasy a přesvědčení (§ 7/1 k § 198 b) – spolu s Petrem Cibulkou – pro přípravu k rozmnožování Informací o Chartě 77/17/88 s peticí 271 občanů, týkající se odpovědnosti státních orgánů za smrt Pavla Wonky ve vězení. Z vazby ho propustil MS v Brně, který vyhověl jeho stížnosti. Dne 27. 10. dopoledne ho vyšetřovatel upozornil, že bude nadále jeho skutek posuzovat, stejně jako u Petra Cibulky, jako přípravu k trestnému činu pobuřování (§ 7/1 k 100/1a, 3a), takže mu jako mladistvému hrozí trest od šesti měsíců do dvou a půl roku. Změna právního posouzení jeho skutku však byla zcela účelová: vyšetřovatel jí obešel amnestii prezidenta republiky, podle níž trestnost Štenclova činu dle původního obvinění zanikla o půlnoci z 26. na 27. 10. 1988. Koncem listopadu 1988 vyloučil vyšetřovatel věc Jiřího Štencla ze společné věci proti Petru Cibulkovi a spol. k samostatnému projednání.

7. Manifestace 28. října – stíhání pro trestné činy

Petr Chmelář, nar. 20. 2. 1968, bytem Věšínova 13, 100 00 Praha 10, učitel. Dne 28. 10. 1988 obviněn z trestného činu útoku na veřejného činitele (§ 155/1a) a trestného činu podpory a propagace fašismu⁴⁶ (§ 261) pro údajný útok na kpt. VB Houbala a provlávání „ať žije Hitler!“ při zákluku VB. Obé popírá. Od 28. 10. do 7. 11. 1988 ve vazbě, odkud propuštěn OS v Praze 1, který vyhověl jeho stížnosti. Hrozí mu trest od 6 měsíců do 3 let. (843, 850)⁴⁷

MVDr. Miroslav Žák, nar. 14. 2. 1937, veterinární lékař, a Věra Žáková, nar. 17. 11. 1937, v domácnosti, oba bytem Zlatníky-Hodkovice čp. 76, 257 41 Dolní Břežany. Od 28. 10. 1988 do 8. 11. 1988 ve vazbě jako obvinění z trestného činu útoku na veřejného činitele (§ 156/2) za údajné užití hrubých výroků na adresu orgánů VB, což popírájí. Z vazby propuštěni OS v Praze 1, který vyhověl jejich stížnostem. Hrozí jim trest do 1 roku. (840, 843, 850)⁴⁸

Miroslav Kvašnák, nar. 25. 12. 1961, zaměstnanec Pražského kulturního střediska (toto zaměstnání v důsledku trestního postihu ztratil). Od 11. 11. 1988 obviněn z trestného činu podněcování (§ 164) a ztěžování výkonu pravomoci veřejného činitele (§ 156a), jichž se měl dopustit při manifestaci. Hrozí mu trest do 2 let odňtí svobody. (850)⁴⁹

Jan Křivan, nar. 6. 2. 1961, elektromontér, bytem Budyně n. Ohří, Čs. armády 185; signatář Charty 77. Od 10. 11. 1988 obviněn z trestného činu útoku na veřejného činitele (§ 156/2) a ztěžování výkonu pravomoci veřejného činitele (§ 156a), jichž se měl dopustit při manifestaci. Hrozí mu trest do 1 roku. (850)⁵⁰

8. Manifestace 28. října – stíhání pro přečin proti veřejnému pořádku podle § 6a zákona o přečinech

(Tomáš Tvaroch, který je ve vazbě, viz I-A-14)

Petr Payne, nar. 28. 6. 1960, topič, bytem Mikovcova 5, 120 00 Praha 2 (840)⁵¹

Jiří Payne, nar. 7. 7. 1956, topič, bytem Mikovcova 5, 120 00 Praha 2 (840)⁵²

Sára Štěpánková,⁵³ herečka (840)⁵⁴

Jiří Černý, biolog (840)⁵⁵

Ladislav Malý, nar. 7. 4. 1946, technický kontrolor; signatář Charty 77, bytem Havlovská ul., 160 00 Praha 6 (840)⁵⁶

Jindřich Koudelka, nar. 28. 11. 1935, skladník; signatář Charty 77, bytem Smetanova 1180, 272 01 Kladno (840)⁵⁷

František Horký, 32 let, topič; signatář Charty 77, bytem Zubatého 1, 150 00 Praha 5 (840)⁵⁸

Jindřich Tomášek, signatář Charty 77, bytem Zahradní-Borová 5139, 430 05 Chomutov (840)⁵⁹

Luděk Urban, nar. 2. 11. 1961, elektrikář, bytem sídliště 1884, 288 02 Nymburk (850)⁶⁰

Ivan M. Havel, nar. 11. 10. 1938, matematik, bytem nábř. B. Engelse 78, 120 00 Praha 2 (850)⁶¹

Richard Štencl, nar. 11. 4. 1963, noční hlídkač, bytem gen. Sochora 2077, 288 02 Nymburk (850)⁶²

Jan Němec, nar. 18. 5. 1967, údržbář, bytem U střelnice 882, Hradec Králové

Robert Bekr, nar. 12. 2. 1960, poštovní doručovatel, bytem Barbussova 302, 109 00 Praha 10 – H. Měcholupy. Dne 6. 12. 1988 postoupil OS v Praze 1 jeho věc k projednání národnímu výboru; nevíme, zda usnesení je pravomocné. (850, 858.)⁶³

Igor Novotný, nar. 15. 2. 1964, bytem Tyršova 415, Veltrusy. Dne 6. 12. 1988 odsouzen OS v Praze 1 k peněžitému trestu 1500 Kčs. Rozsudek není pravomocný. (840, 858.)⁶⁴

Pavel Pospíšil, nar. 13. 1. 1957, bytem Husova 717, 273 09 Kladno-Švermov, zaměstnanec Poldi Kladno, aktivista SPUSA. OS v Praze 1 odsouzen dne 29. 11. 1988 k peněžitému trestu 2000 Kčs, rozsudek není pravomocný. (843, 850, 858.)⁶⁵

Petr Kopecký, nar. 26. 3. 1963, bytem nám. Míru 30, Jihlava⁶⁶

Květa Dienstbierová, mzdová účetní; signatářka Charty 77, bytem Nekázanka 17, 110 00 Praha 1

9. Setkání na Václavském náměstí 26. 11. 1988 – přečin proti veřejnému pořádku podle § 6a zákona o přečinech

Jan Chudomel, nar. 27. 2. 1967, čerpač; člen NMS, bytem Kubelíkova 11, 130 00 Praha 3⁶⁷

Jaroslav Kolafa, nar. 4. 9. 1962, technik; člen NMS, bytem Dědinova 1990, Praha 4 – Chodov

Svatopluk Horečka, nar. 29. 10. 1965, pečovatel; signatář Charty 77, bytem Staropramenná 27, 150 00 Praha 5

Aleš Valenta, nar. 17. 5. 1964, samostatný referent muzea v Hradci Králové, bytem Rooseveltova 192/4, Chlumec n. Cidlinou – se všemi zahájeno řízení 26. 11. 1988. (849)⁶⁸

Některé dodatky:

Dne 26. 10. 1988 bylo zahájeno trestní stíhání ve věci (tj. bez obvinění konkrétní osoby) trestného činu pohružování (§ 100/1a) spáchaného v souvislosti s manifestem Demokracii pro všechny, jímž se ustavilo Hnutí za občanskou svobodu (HOS). Signatáři manifestu a další osoby jsou v této trestní věci vyslycháni jako svědci. Ve věci byly provedeny domovní prohlídky asi u 20 osob, při nichž bylo odňato velké množství písemností, knih apod. Někteří signatáři manifestu byli zadržováni jako podezřelí z uvedeného trestného činu. Několika svědkům, kteří odmítli vypovídat, byla uložena pořádková pokuta ve výši 200 až 500 Kčs. (839, 841)⁶⁹

Od 10. 12. 1987 do 10. 12. 1988 byla zastavena trestní stíhání (kromě zastavení na základě amnestie, o čemž viz část III.), resp. věc byla postoupena národnímu výboru u těchto osob: Jiří Kubín, postoupeno 31. 3. 1988 (727, 746)⁷⁰; Jiří Fajmon, zastaveno 31. 3. 1988 (717, 722, 764)⁷¹; Stanislav Devátý, postoupeno 24. 10. 1988 (734)⁷²; Tomáš Hájek a Jan Klement, zastaveno 25. 10. 1988 (792, 797, 857)⁷³.

Ve sdělení č. 725⁷⁴ jsme se zabývali trestní věcí proti Fridolínu Zahradníkovi a spol. Je nám známo, že po propuštění Milana Berana a Václava Netuky byl propuštěn i Fridolín Zahradník.

Jejich právní postavení však nezjištujeme, protože jmenovaní si nepřejí, abychom se jejich případy zabývali.

V minulých letech jsme se zabývali případy některých osob obviněných z trestních činů převážně podle I. hlavy zvláštní hlavy trestního zákona, jejichž věci nedospely do stádia soudního řízení. Mnozí z nich byli svého času stíháni i vazebně. Již několik let nebyly v jejich věcech provedeny žádné úkony, i když trestní stíhání nebyla zastavena ani jinak ukončena. Jde např. o členy našeho výboru Jaroslava Bělíkovou, Ladislava Lise a Václava Malého (trestní čin podvracení republiky podle § 98/1, 2a, b, kde hrozí trest od 3 do 10 let – trestní stíhání z roku 1979).

III. Amnestie prezidenta republiky ze dne 27. 10. 1988 – důsledky
1. Propuštění z výkonu trestu, resp. trest amnestií zkrácen:

Propuštěni: Vladimír Červeň (nepotvrzeno), Vladan Kočí, Daniel Mráz, Slávek Popelka a Ladislav Šimko⁷⁵

Ivanu Polanskému trest zkrácen o 2 roky.

2. Zastaveno trestní stíhání na svobodě:

Ondřej Černý, Pavel Hlaváček, Václav Hovorka, Vlastimil Kula, Ivan Lamper, David Němec, Jiří Pavláček, Oliver Polakovič, Hana Šlégrová, Jáchym Topol, Peter Uher a Radek Zeman.

3. Amnestovány podmíněně odložené tresty, podmíněně odložené zbytky trestů a dosud nevykonané zbytky trestů:

František Adamík, Otka Bednářová, Jindřich Bláha, Irenej Ďurík, dr. Vladimír Fučík, Josef⁷⁶ Hajdušák, ing. Čestmír Huňát, Bystrík C. Janík, Jan Kolář, MUDr. Vladimír Komár, Stanislav Kopček, Bohumil Koždoň, Tomáš Křivánek, ing. Pavel Křivka, Štefan Kuštek, Květoslava Kuželová, Miloslav Mareček, Ervíн Motl, Michal Mrtvý, Roman Oberreiter, Miroslav Polák, Roman Předota, ing. Adolf Rázek, Radek Roža, Joska Skalník, Robert⁷⁷ Steindl, Milan Svatoš, Jaroslav Štekl a Vít Tichý.

IV. Mimosoudní represe

Za poslední rok referoval VONS ve svých sděleních i o velkém množství policejních represí. Šlo o znemožňování výjezdů do ciziny a omezování svobody pohybu na čs. území, znemožňování příjezdů do Československa, dále o případy psychického i fyzického týrání, zejména při předvádění, o nezákonné osobní prohlídky, neoprávněné zajišťování či zadržování až na 115 hodin, zadržování v bytech, o šikanování veřejnosti při soudních řízeních, o účelovou manipulaci obviněními z hospodářských trestních činů u politicky nepohodlných osob, o vydírání a vyhrožování zabítím, jehož se dopouštěli jak příslušníci SNB, tak „neznámí pachatelé“, o zásahy proti nezávislým kulturním aktivitám, o nezákonné domovní prohlídky (tj. vpády do bytů s odebíráním věcí), o neopodstatněné zadržování v psychiatrických léčebnách, o represivní manipulaci v oblasti lékařské praxe, o účelové prohlídky automobilů s protiprávním odebíráním věcí a také o diskriminaci v zaměstnání.

Tyto a další zásahy směřovaly zejména proti Chartě 77, SPUSA, Nezávislému mírovému sdružení, Polsko-čs. solidaritě, Demokratické iniciativě, Iniciativě sociální obrany, Hnutí za občanskou svobodu, Českým dětem a kulturnímu undergroundu. Rozsáhlejší policejní akce (i preventivní) proběhly v Den lidských práv 10. 12. 1987, při národní pouti ke cti blahoslavené Anežky 6. 3. 1988, proti kolektivům mluvčích a III. a IV. fóru Charty 77, proti náboženské manifestaci v Bratislavě 25. 3. 1988, proti Mezinárodnímu mírovému semináři Praha 88, proti manifestacím na Václavském náměstí 21. 8. a 28. 10. 1988, proti veřejným setkáním o posledních sobotách v měsíci na Václavském náměstí 24. 9., 29. 10. a 26. 11. 1988, proti setkáním nezávislých spisovatelů a nezávislých historiků, proti hostům na oslavě padesátin Ivana Havla a proti účastníkům sympozia Československo 88.

VONS vydal také dva společné dokumenty s Chartou 77: dokument Ch 77/10/88 a sdělení VONS č. 735 o hrubém porušování náboženských svobod a útocích proti Chartě 77⁷⁸ a dokument Ch 77/11/88 a sdělení VONS č. 736 ke svobodnému rozšiřování informací bez ohledu na hranice (k případu zadržení maďarského překladatele Györgye Vargy)⁷⁹. VONS se rovněž solidarizoval s členem polského hnutí Svoboda a mír (WiP) a odpíračem vojenské služby Sławomirem Dutkiewiczem, který držel ve vězení dlouhodobou hladovku.

Celkem se v období od 10. 12. 1987 do 10. 12. 1988 VONS zabýval případy 497 nespravedlivě stíhaných osob (některými osobami i opakovaně).

Změny za tisku k 28. 12. 1988 (pouze I. část):

Ivan M. Jirous – seznámen 15. 12. 1988 s výsledky vyšetřování a upozorněn, že je nadále stíhán pro trestný čin pobuřování (§ 100/1a, 3a) namísto původního trestného činu útoku na státní orgán a orgán společenské organizace (§ 154/2). Stíhání pro trestný čin poškozování zájmů republiky v cizině (§ 112) pokračuje. Hrozí mu trest od jednoho roku do pěti let. (869)⁸⁰

František Lízna – od 21. 12. je rozsudek pravomocný (867)⁸¹, dne 26. 12. propuštěn na svobodu.

Ivan Polanský – dne 15. 12. podmíněně propuštěn. Zbytek trestu, 10 měsíců a 21 den podmíněně odložen na 4 roky. (865)⁸²

Slávek Popelka – dne 22. 12. odsouzen k osmi týdnům ve II. NVS, dosud nepravomocné. (862)⁸³

Dušan Skála – dne 22. 12. propuštěn z vazby, trestní stíhání pokračuje. (869)⁸⁴

Jiří Tichý – dne 19. 12. propuštěn z vazby, jeho skutek posuzován přísněji, stejně jako u I. M. Jirouse (viz)

Luboš Vydra – dne 19. 12. propuštěn z vazby, vyšetřování pokračuje.

Ing. Eva Vidlařová – od 19. 12. ve vazbě jako obviněná z trestného činu nadřazování pro pomoc Petru Cibulkovi. (871)⁸⁵

Informace o Chartě 77, r. 11, 1988, č. 22, s. 4–15.

POZNÁMKY

¹ VONS vydal své základní prohlášení 27. 4. 1978, viz dokument č. 1126.

² Správně Norra Alängsvägen.

³ Dokumenty č. 603 a 611. K případu Jiřího Boháče viz dále sdělení VONS č. 1050, 1069 a 1085, dokumenty č. 1054, 1073 a 1089.

⁴ Dokumenty č. 352, 437, 445, 446, 458, 463, 471, 475, 495, 496, 503, 514, 566, 576, 829, 839, 846, 850 a 856. K případu Petra Cibulky stíhaného s Dušanem Skálou a Jiřím Štenclem viz dále sdělení VONS č. 870, 876, 904, 920, 962, 971, 990, 1003 a 1089, dokumenty č. 874, 880, 908, 924, 966, 975, 994, 1007 a 1093.

⁵ Dokumenty č. 792, 797, 801, 811, 831, 832 a 841. K trestnímu stíhání Tornáše Dvořáka a Hany Marvanové v souvislosti s manifestací 21. srpna 1988 v Praze a k trestnímu stíhání T. Dvořáka a H. Marvanové a L. Vydry v souvislosti s manifestací 28. 10. 1988 v Praze viz dále sdělení VONS č. 838, 893, 957, 961, 973, 1006 a 1108, dokumenty č. 842, 897, 961, 965, 977, 1010 a 1112.

⁶ Dokument č. 508.

⁷ Dokumenty č. 394, 458, 495, 594, 635 a 693. K případu Petra Hauptmana viz dále dokument č. 1201.

⁸ Dokumenty č. 834 a 840. K případu Ivana Jirouse a Jiřího Tichého viz dále sdělení VONS č. 869, 934, 954, 977, 989 a 1001, dokumenty č. 873, 938, 958, 981, 993 a 1005.

- ⁹ Dokumenty č. 835 a 851. K případu Františka Lízny viz dále sdělení VONS č. 848 a 867, dokumenty č. 852 a 871.
- ¹⁰ Dokumenty č. 797, 801, 811 a 842.
- ¹¹ Dokument č. 789. K případu Antonína Pernického viz dále sdělení VONS č. 872, dokument č. 876.
- ¹² Dokumenty č. 625, 648, 655, 664, 665, 733, 744 a 782.
- ¹³ Dokument č. 781.
- ¹⁴ Dokument č. 782.
- ¹⁵ Trestný čin podpora a propagace fašismu a podobného hnutí.
- ¹⁶ Dokumenty č. 709, 751, 770, 776, 780, 793, 795 a 858. K případu Ivana Polanského viz dále sdělení VONS č. 865, dokument č. 869.
- ¹⁷ Dokumenty č. 783, 798, 799, 803, 821, 826, 857 a 866. K případům Slávka Popelky viz dále sdělení VONS č. 833, 868, 889, 980 a 1002, dokumenty č. 857, 872, 893, 984 a 1006.
- ¹⁸ Dokumenty č. 839, 846 a 856.
- ¹⁹ Dokumenty č. 834 a 840.
- ²⁰ Dokumenty č. 844, 847, 855 a 865. K případu Tomáše Tvarocha viz dále sdělení VONS č. 873 a 880, dokumenty č. 877 a 884.
- ²¹ Dokumenty č. 833 a 841.
- ²² Dokumenty č. 43, 50, 63, 69, 71, 80, 124, 177, 196, 220, 294, 336, 346, 352, 354, 359, 458, 495, 545, 593. K případu Jiřího Wolfa viz dále sdělení VONS č. 164, 196, 217, 258 a 1050, dokumenty č. 165, 197, 218, 259 a 1054.
- ²³ Dokument č. 693.
- ²⁴ Dokument č. 693.
- ²⁵ Dokument č. 693. K případu Ondřeje Hocha viz dále dokument č. 1175.
- ²⁶ Dokument č. 508.
- ²⁷ Dokument č. 693.
- ²⁸ Dokumenty č. 35, 37, 48 a 52. K případům Vojtěcha Valy a Jaroslava Dvořáka a spol. i k návaznému samostatnému odsouzení Františka Veise viz dále sdělení VONS č. 12, 1023 a 1051, dokumenty č. 12, 1027 a 1055, a dokumenty č. 1128 a 1189.
- ²⁹ Dokument č. 508.
- ³⁰ Dokument č. 693.
- ³¹ K případu Michaela Kellera viz sdělení VONS č. 690, dokument č. 693.
- ³² Správně Marián.
- ³³ František Bednár z Popradu zaslal dne 2. 12. 1982 vedoucímu tajemníkovi Okresního výboru KSS v Popradu Andreji Džupinovi balík s funkčním nástražným mechanismem. Funkcionář zásilku otevřel „*a zjistil, že obsahuje podezřelé technické zařízení. Proto zásilku dále nerozbaloval a uložil ji na balkón svého bytu. Po vlastním prověření, že adresát zásilky je fiktivní, dne 11. 1. 1983 o celé záležitosti informoval OV SNB Poprad.*“ Tam do ní před předáním pyrotechnikům také nahlédli. Vyšetřovatelé během neúspěš-

ného pátrání konstatovali, že „*soudruh Džupin tak podcenil situaci a nechal 6 týdnů na balkóně zásilku s trhavinou*“. Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Vyšetrovacie spisy, vyšetřovací spis k případu Františka Bednára, sign. V 6337.

Více než měsíční prodleva byla jedním z důvodů, proč vyšetřování bylo nejen komplikované, ale i zdlouhavé a několikrát bylo navrhováno, že bude přerušeno. V rámci vyšetřování byl založen i pátrací svazek, který byl po zajištění Bednára změněn na svazek osobní s krycím jménem „Bunka“, reg. č. 15944, a. č. 10990 (dnes uložen in: Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Operativne zväzky). Až v souvislosti s prošetřováním jiné osoby podle § 185 tr. zák. (nedovolené ozbrojování) se StB dostala na stopu Bednára a 7. 2. 1984 došlo k jeho zatčení. Dne 27. 5. 1984 bylo ukončeno vyšetřování a podán návrh na podání obžaloby proti Bednárovi. Viz závěrečnou zprávu vyšetřovatele odboru vyšetřování StB Krajské správy SNB Košice kpt. JUDr. Beláka uloženou in: Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Vyšetrovacie spisy, vyšetřovací spis k případu Františka Bednára, sign. V 6337; též Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Operativne zväzky, svazek vedený na Františka Bednára pod krycím jménem „Bunka“, reg. č. 15944, a. č. 10990. Krajský prokurátor v Košicích podal na Bednára obžalobu z trestného činu teroru spáchaného v jednočinném souběhu s trestnými činy nedovoleného ozbrojování a podílnictví ke škodě majetku v socialistickém vlastnictví. Obžaloba je uložena in: Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Vyšetrovacie spisy, vyšetřovací spis k případu Františka Bednára, sign. V 6337; též Archiv ÚPN, f. KS ZNB ŠtB Košice, Operativne zväzky, svazek vedený na Františka Bednára krycím jménem „Bunka“, reg. č. 15944, a. č. 10990. Dne 7. 8. 1984 byl senátem Krajského soudu v Košicích pod vedením JUDr. Petra Dubivského odsouzen pro trestný čin teroru a trestný čin nedovoleného ozbrojování v souběhu s trestným činem podílnictví ke škodě majetku v socialistickém vlastnictví k nepodmíněnému trestu odnětí svobody v trvání čtrnácti let se zařazením do III. nápravně výchovné skupiny. Rozsudek je uložen in: LP, Sb. VONS, inv. č. 29, sign. I/2, kart. 14.

Bednár byl umístěn do věznice v Leopoldově. Za údajnou připravovanou trestnou činnost byl Krajským soudem v Bratislavě 18. 10. 1989 odsouzen senátem pod vedením Vladimíra Vlčka pro přípravu trestného činu záškodnictví podle § 95 odst. 1 na dalších pět a půl roku odnětí svobody nepodmíněně. Spolu s ním byl na pět let odsouzen jeho spoluvězeň Jozef Skošník. Rozsudek je uložen in: LP, Sb. VONS, inv č. 29, sign. I/3, kart. 14.

³⁴ Správně Marián.

³⁵ Přemysl Coufal byl tajně vysvěceným římskokatolickým knězem.

³⁶ Dokumenty č. 489, 493, 494, 496, 501, 516, 519, 561, 570, 589, 735, 763, 802, 800 a 836. K perzekuci katolického aktivisty Augustina Navrátila více dále sdělení VONS č. 73, 775, 864 a 925, dokumenty č. 73, 778, 868 a 929.

- ³⁷ Správně Šupol.
- ³⁸ Dokumenty č. 489, 493, 522, 551, 580, 813 a 823. K případu Pavla Dudra a Jaromíra Němce viz dále sdělení VONS č. 499, 884, 913, 933, 955 a 999, dokumenty č. 502, 888, 917, 937, 959 a 1003.
- ³⁹ Dokumenty č. 517, 518, 530, 568, 584, 618, 623, 624, 628 a 656. K trestnímu stíhání Jana Dusa a souvisejícímu trestnímu stíhání Heřmana Chromého viz dále sdělení VONS č. 534, 538, 546, 550, 572, 574 a 606, dokumenty č. 537, 541, 549, 553, 575, 577 a 609.
- ⁴⁰ Dokumenty č. 605, 613, 614 a 649. K případu Petra Pospíchala viz dále sdělení VONS č. 726, 981 a 1075, dokumenty č. 729, 984 a 1078.
- ⁴¹ Dokumenty č. 444 a 456.
- ⁴² Správně sdělení VONS č. 456, dokument č. 459.
- ⁴³ Dokumenty č. 464, 484, 773, 838 a 859.
- ⁴⁴ Správně Jeřmanice.
- ⁴⁵ Dokumenty č. 786 a 860. K případu Jiřího Fajmona viz dále sdělení VONS č. 888, 900 a 951, dokumenty č. 892, 904 a 955.
- ⁴⁶ Trestný čin podpora a propagace fašismu a podobného hnutí.
- ⁴⁷ Dokumenty č. 847 a 854. K případu Petra Chmelaře viz dále sdělení VONS č. 874, 906 a 948, dokumenty č. 878, 910 a 952.
- ⁴⁸ Dokumenty č. 844, 847 a 854. K případu manželů Žákových viz dále sdělení VONS č. 991, dokumenty č. 995.
- ⁴⁹ Dokument č. 854. K případu Miroslava Kvašňáka viz dále sdělení VONS č. 881 a 931, dokumenty č. 885 a 935.
- ⁵⁰ Dokument č. 854.
- ⁵¹ Dokument č. 844.
- ⁵² Dokument č. 844. K případu Jiřího Payneho viz dále sdělení VONS č. 1093, dokument č. 1097.
- ⁵³ Správně Barbora (Bára) Štěpánová.
- ⁵⁴ Dokument č. 844. K případu Báry Štěpánové viz dále sdělení VONS č. 899, 960, 997, 1031 a 1039, dokumenty č. 903, 964, 1001, 1035 a 1043.
- ⁵⁵ Dokument č. 844.
- ⁵⁶ Dokument č. 844. K případu Ladislava Malého viz dále sdělení VONS č. 1093, dokument č. 1097.
- ⁵⁷ Dokument č. 844. K případu Jindřicha Koudelky viz dále sdělení VONS č. 1093, dokument č. 1097.
- ⁵⁸ Dokument č. 844. K případu Františka Horkého viz dále sdělení VONS č. 923, dokument č. 927.
- ⁵⁹ Dokument č. 844. K případu Jindřicha Tomáška viz dále sdělení VONS č. 875, dokument č. 879.
- ⁶⁰ Dokument č. 854. K případu Luděka Urbana viz dále sdělení VONS č. 875, dokument č. 879.
- ⁶¹ Dokument č. 854. K případu Ivana Havla viz dále sdělení VONS č. 866, dokument č. 870.

- ⁶² Dokument č. 854. K případu Richarda Štencla viz dále sdělení VONS č. 866, dokument č. 870.
- ⁶³ Dokumenty č. 854 a 862.
- ⁶⁴ Dokumenty č. 844 a 862.
- ⁶⁵ Dokumenty č. 847, 854 a 862.
- ⁶⁶ K případu Petra Kopeckého viz dále sdělení VONS č. 866, dokument č. 870.
- ⁶⁷ K případu Jana Chudomela viz dále sdělení VONS č. 921, dokument č. 925.
- ⁶⁸ Dokument č. 853.
- ⁶⁹ Dokumenty č. 843 a 845.
- ⁷⁰ Dokumenty č. 730 a 749.
- ⁷¹ Dokumenty č. 720, 725 a 767.
- ⁷² Dokument č. 737. K případu Stanislava Devátého viz dále sdělení VONS č. 521, 720 a 1004, dokumenty č. 524, 723 a 1008.
- ⁷³ Dokumenty č. 796, 801 a 861.
- ⁷⁴ Dokument č. 728.
- ⁷⁵ Správně Šimek.
- ⁷⁶ Správně Jozef.
- ⁷⁷ Správně Róbert.
- ⁷⁸ Dokument č. 738.
- ⁷⁹ Dokument č. 739.
- ⁸⁰ Dokument č. 873.
- ⁸¹ Dokument č. 871.
- ⁸² Dokument č. 869.
- ⁸³ Dokument č. 866.
- ⁸⁴ Dokument č. 873.
- ⁸⁵ Dokument č. 875. K případu Evy Vidlařové viz dále sdělení VONS č. 879, 919, 956, 962, 967, 985, 1000 a 1094, dokumenty č. 883, 923, 960, 966, 971, 989, 1004 a 1098.